



# Rapport de la Présidente de la CIPR en réunion PLEN-CC20

3 juillet 2020  
par visioconférence

(en remplacement de la réunion de  
Strasbourg, France,  
annulée du fait  
de la pandémie de COVID19)

Internationale  
Kommission zum  
Schutz des Rheins

Commission  
Internationale  
pour la Protection  
du Rhin

Internationale  
Commissie ter  
Bescherming  
van de Rijn

*Rapport n° 272*



**Editeur:**

Commission Internationale pour la Protection du Rhin (CIPR)

Kaiserin-Augusta-Anlagen 15, D 56068 Coblenz

Postfach 20 02 53, D 56002 Coblenz

Téléphone +49-(0)261-94252-0, télécopie +49-(0)261-94252-52

Courriel électronique: sekretariat@iksr.de

[www.iksr.org](http://www.iksr.org)

# Rapport de la Présidente de la CIPR en réunion PLEN-CC20 Juillet 2019 – juin 2020

Les principaux événements de l'année de séance 2019-2020 se présentent comme suit :

1. **Changement de Présidence et de direction du secrétariat**
2. **16<sup>e</sup> Conférence ministérielle sur le Rhin et adoption du programme Rhin 2040**
3. **Pandémie de COVID 19**
4. **Préparation du 3<sup>e</sup> Plan de gestion international Rhin et éléments de qualité biologiques**
5. **Préparation du 2<sup>e</sup> Plan international de gestion des risques d'inondation Rhin et épisodes d'étiage**
6. **Lancement d'un projet pilote en matière d'analyse non ciblée**
7. **Mise à jour du PIAR web**
8. **Relations publiques**

## 1. Changement de Présidence et de direction du secrétariat

La **présidence** est passée au 01.012020 de Martine Rohn-Brossard (Suisse) à Veronica Manfredi (Union européenne). Un changement a eu lieu parallèlement à la **direction du secrétariat**. Anne Schulte-Wülwer-Leidig, ancienne cheffe du secrétariat et collaboratrice de longue date à la CIPR, a pris sa retraite début 2020. Marc Daniel Heintz est le nouveau chef du secrétariat. À cette occasion, le secrétariat a publié un [communiqué de presse](#). Une interview avec la cheffe du secrétariat sortante a été publiée en janvier 2020 dans le quotidien Rhein-Zeitung (Coblence).

## 2. 16<sup>e</sup> Conférence ministérielle sur le Rhin et adoption du programme Rhin 2040

Le principal événement de l'année de séance 2019-2020 a été la **16<sup>e</sup> Conférence ministérielle sur le Rhin** le 13 février 2020 à Amsterdam. Les ministres compétent·e·s pour la protection des eaux dans le bassin du Rhin ou leurs représentant·e·s et le représentant de l'Union européenne ont tiré le bilan du programme Rhin 2020, qui est arrivé à terme, et ont adopté le nouveau programme Rhin 2040.

La [brochure-bilan Rhin 2020](#) a été achevée dans les délais requis avant la Conférence.

Les travaux sur le programme **Rhin 2040**, en cours depuis la mi-2017, ont pu être menés à terme avec succès. Les principaux résultats sont les suivants :

- Pour intégrer les connaissances les plus récentes et mettre au point d'autres propositions d'adaptation, on procédera à une remise à jour de la **stratégie CIPR d'adaptation au changement climatique** d'ici 2025.
- Les efforts de rétablissement de la **continuité pour les poissons** depuis la mer du Nord jusqu'aux chutes du Rhin à Schaffhouse se poursuivront. À cette fin, les passes à poissons doivent être opérationnelles sur les barrages du Rhin supérieur à Rhinau (2024), Marckolsheim (2026) et Vogelgrun (dès que possible). Au moins 300 autres obstacles à la migration sont à rendre franchissables dans le bassin à l'horizon 2030.
- 200 km<sup>2</sup> de **zones alluviales** supplémentaires doivent être restaurés, 100 anciens bras sont à remettre en connexion avec le Rhin et la diversité morphologique doit être accrue sur 400 km de berges.

- Par rapport à la période 2016-2018, les apports de **micropolluants** doivent être réduits d'au moins 30 % d'ici 2040 dans le Rhin et ses affluents. Cet objectif pourra, le cas échéant, être renforcé ultérieurement. Pour pouvoir vérifier l'évolution des réductions d'apports, la CIPR a été chargée par la Conférence ministérielle sur le Rhin de mettre au point d'ici 2021 un système commun d'évaluation. Les États ont décidé début 2020 de mettre en place un **groupe d'experts ad hoc MICROMIN** et ont désigné ses membres. Les travaux ont commencé en juin par un état des lieux.
- Malgré la croissance démographique et l'extension du tissu urbain qui y est liée, les **risques d'inondation** doivent être abaissés de 15 % supplémentaires d'ici 2040 par rapport à 2020 sur le Rhin.
- Le **monitoring des étiages** sera poursuivi et on mettra au point des solutions communes pour mieux être préparé aux situations d'étiages et pour mieux maîtriser leurs répercussions à l'avenir.

Tous les résultats de la Conférence ont été publiés sur la page thématique « [Résultats de la Conférence ministérielle](#) ». Il est prévu de mettre en place un nouveau volet thématique 'Rhin 2040' sur le site web d'ici l'automne 2020. Il est également prévu une brochure.

Le Groupe stratégique évalue actuellement les mandats de travail. Le nouveau programme de travail 2022-2027 avec une structure organisationnelle ajustée et des mandats pour les groupes sera mis au point d'ici la PLEN-CC21.

### 3. Pandémie de COVID 19

Le secrétariat a fermé de mars à mai du fait de la pandémie de COVID 19 ; durant cette période, les employés ont travaillé depuis leur domicile. Même après la réouverture du secrétariat, il n'a pas été possible de tenir de réunions à Coblenz jusqu'à la PLEN-CC20, les déplacements internationaux étant toujours limités. Au stade actuel (juin 2020), on part du principe qu'une reprise des réunions à Coblenz ne pourra se faire au plus tôt qu'après les vacances d'été.

Jusqu'à la PLEN-CC, 16 réunions au total ont été touchées par la fermeture du secrétariat. Pour pouvoir néanmoins poursuivre les travaux au sein des groupes, les ajustements ont été faits et les décisions prises soit par **procédure écrite** soit par **conférences téléphoniques ou visioconférences** (le plus souvent en anglais). Quelques réunions ont été reportées à l'automne ou annulées.

On note actuellement de nombreuses évolutions dans le domaine de « **l'interprétariat à distance** » (Remote Interpreting), mais des défis techniques subsistent. D'une part, les offres commerciales sont liées à des coûts importants ; d'autre part, les solutions Freeware sont encore parfois affectées de lacunes de sécurité.

Une visioconférence avec interprétariat a été testée à titre expérimental dans le cadre de la réunion d'un groupe de travail en juin. La PLEN-CC20 sera organisée sous forme de visioconférence avec interprétariat.

Globalement, la pandémie de COVID 19 implique un plus grand travail d'ajustement et de concertation pour tous les acteurs. Il n'est pas encore possible au stade actuel d'estimer les répercussions de la pandémie sur les travaux de la CIPR. Les enseignements tirés doivent être pris en compte dans le nouveau programme de travail 2022-2027.

#### **4. Préparation du 3<sup>e</sup> Plan de gestion international Rhin et éléments de qualité biologiques**

Les travaux préparatoires du projet de **3<sup>e</sup> Plan de gestion international coordonné à l'échelle internationale** pour la consultation du public se sont poursuivis durant l'année de séance 2019-2020. À ces fins, le GT B et le GT S ainsi que les groupes d'experts (entre autres le GE FISH) ont rassemblé des données et mis au point des passages rédactionnels.

Les projets de rapports sur les **éléments de qualité biologiques** Phytoplancton, Macrophytes, Phytobenthos/diatomées, Macrozoobenthos et Poissons ont été présentés ; leur achèvement est prévu pour l'automne 2020.

Au cours de l'année de séance 2019-2020, le GE FISH a entre autres examiné les impacts des épisodes d'étiage 2018 et 2019 sur la faune piscicole dans le bassin du Rhin.

Le GE BIOTOP applique actuellement une nouvelle approche qui permet de tester le **monitoring** systématique **de la mise en réseau de biotopes** à l'aide de données satellitaires.

#### **5. Préparation du 2<sup>e</sup> Plan international de gestion des risques d'inondation Rhin et épisodes d'étiage**

Les travaux préparatoires de mise au point du projet de **2<sup>e</sup> Plan international de gestion des risques d'inondation Rhin** pour la consultation du public se sont poursuivis au sein du GT H durant l'année de séance 2019-2020.

La nouvelle version de **l'Atlas Rhin** basée sur les données actualisées des cartes des zones inondables et des cartes des risques d'inondation sera probablement publiée au cours de l'été 2020.

Les autres travaux prioritaires durant l'année de séance 2019-2020 ont porté sur la poursuite de l'évaluation des **épisodes d'étiage** 2018 et 2019 ainsi que sur l'inventaire des accords de coopération internationale dans le domaine de l'annonce et de la prévention des crues, dont les résultats ont été consignés dans des rapports.

#### **6. Lancement d'un projet pilote en matière d'analyse non ciblée**

La qualité des eaux dans le Rhin et ses affluents s'est constamment améliorée depuis qu'existe la CIPR. Au stade actuel, les substances pour lesquelles il n'existe pas de méthode standardisée constituent un défi. En complément du programme d'analyse chimique 'Rhin', des méthodes d'analyse non ciblée ont été développées au cours des années passées et sont déjà appliquées dans les laboratoires.

La CIPR voit dans l'analyse non ciblée un sujet important pour l'avenir et a donc soumis une ébauche de projet à l'Union européenne fin 2019 afin d'obtenir une aide financière dans le cadre d'un projet pilote international sur cette méthode dans le bassin du Rhin. Ce projet a pour but de développer et d'harmoniser de nouvelles méthodes de recensement et d'évaluation.

Le GE SANA élabore actuellement une ébauche sur les aspects organisationnels du projet dont la durée prévue est de trois ans.

## 7. Mise à jour du PIAR web

Le Plan international d'avertissement et d'alerte Rhin sur support web (PIAR web) a été modernisé au cours des dernières années. Il a également été tenu compte de l'interface entre Infopol et Infraweb. Les tests se sont déroulés avec succès et des adaptations complémentaires ont été apportées au système entre-temps. De nouvelles options de secours ont été développées dans ce cadre pour remplacer le système de fax en cas de défaillance du PIAR web.

La responsabilité du système est passée de l'administration de la gestion des eaux de Rhénanie-Palatinat à la CIPR au 01.01.2020. Le secrétariat de la CIPR a repris à son compte le « First Level Support » du LfU et a passé un contrat avec la société INIT pour le « Second Level Support », c'est-à-dire l'assistance informatique du PIAR sur support web.

## 8. Relations publiques

**Le site web de la CIPR a été remis en forme** début 2020 et se présente sous un nouveau design depuis cette date. Celui-ci est plus moderne, mieux compatible avec les smartphones et tient compte des nouvelles dispositions relatives à la protection des données. Les contenus existants ont été repris.

La mise en réseau des centres d'accueil de visiteurs dans le bassin du Rhin s'est poursuivie au cours de l'année couverte par le rapport dans le cadre de plusieurs visioconférences. La rencontre annuelle du réseau a dû être reportée à une date ultérieure du fait de la pandémie de COVID 19. L'échange annuel entre les ONG et la Présidente a également été repoussé et s'est tenu le 02.07.2020.

Les travaux d'intensification et de modernisation des relations publiques de la CIPR - tels que décrits dans le programme Rhin 2040 - seront renforcés au cours de la nouvelle année de séance 2020-2021.

### Rapports CIPR qui ont été publiés depuis PLEN-CC19 sur

[www.iksr.org](http://www.iksr.org) :

Rapport CIPR n° 254 :	Rapport de la Présidente de la CIPR en PLEN-CC19
Rapport CIPR n° 255 :	Plan international d'avertissement et d'alerte Rhin (PIAR) - Déclarations 2018
Rapport CIPR n° 256 :	Plan international d'avertissement et d'alerte Rhin (PIAR)
Rapport CIPR n° 257 :	Programme spécial d'analyse chimique 2017
Rapport CIPR n° 258 :	Acide trifluoroacétique (TFA) dans les eaux, l'eau potable et les eaux usées
Rapport CIPR n° 259 :	Projet de mise en cohérence d'analyses de la contamination du biote (poissons/coquillages) par des polluants dans le bassin du Rhin dans le cadre du troisième cycle de gestion DCE 2021-2027
Rapport CIPR n° 260 :	Rapport sur les résultats de l'atelier « Prévention des inondations et restauration écologique des eaux dans le bassin du Rhin : défis et facteurs de réussite »
Rapport CIPR n° 261 :	Surveillance des étiages du Rhin et de son bassin par la CIPR
Rapport CIPR n° 262 :	Rapport sur les résultats du Groupe de projet 'Rhin Supérieur' de la CIPR" 2015-2019
Rapport CIPR n° 263 :	Rapport sur l'épisode d'étiage de juillet-novembre 2018
Rapport CIPR n° 264 :	Mesures nationales sur l'anguille dans le bassin du Rhin 2014-2016

**RAPPORTS CIPR qui seront publiés après PLEN-CC20 :**

- Rapport CIPR n° 265 : Programme d'analyse chimique 'Rhin' 2021-2026
- Rapport CIPR n° 266 : Liste des substances 'Rhin' 2021-2023
- Rapport CIPR n° 267 : Plan international d'avertissement et d'alerte Rhin (PIAR)
- Rapport CIPR n° 268 : Plan international d'avertissement et d'alerte Rhin (PIAR) - Déclarations 2019
- Rapport CIPR n° 269 : Mise en œuvre du Plan de gestion des sédiments et nouvelles zones de sédimentation significatives
- Rapport CIPR n° 270 : Rejets de mélamine
- Rapport CIPR n° 271 : Inventaire de la coopération dans le domaine de l'annonce et de la prévision des crues (accords administratifs nationaux et internationaux) et de l'alerte précoce des crues dans le bassin du Rhin
- Rapport CIPR n° 272 : Rapport de la Présidente de la CIPR en PLEN-CC20

## Annexe 1

### Manifestations organisées au secrétariat de la CIPR et/ou avec la participation du secrétariat durant l'année de séance allant de juillet 2019 à juin 2020

	Quand ?	Quoi	Où ?
1.	5 juillet 2019	Conférence germano-néerlandaise sur les crues	Arnhem/Nimègue (NL)
2.	11 juillet 2019	Groupe de visiteurs « Connective cities »	Coblence (DE)
3.	17 juillet 2019	Groupe de visiteurs Entrepreneurs Institute of Zhejiang University, Hangzhou (Chine)	Coblence (DE)
4.	5 septembre 2019	Groupe de visiteurs Bangladesh	Coblence (DE)
5.	6 septembre 2019	Groupe de visiteurs ITT Summerschool	Coblence (DE)
6.	7 septembre 2019	Groupe de visiteurs International River Foundation	Coblence (DE)
7.	12 septembre 2019	Groupe de visiteurs Université de Tsukuba, Japon	Coblence (DE)
8.	16/17 septembre 2019	Séminaire National River Restoration (exposé)	Trondheim (Norvège)
9.	18 septembre 2019	Congrès technique du BfN (office fédéral allemand de la protection de la nature) sur les zones alluviales (exposé)	Bonn (DE)
10.	18 septembre 2019	27 <sup>e</sup> réunion des conseils nationaux du développement durable (EEAC), présentation de la CIPR par la Présidente	Lisbonne (Portugal)
11.	23/24 septembre 2019	Colloque de la BfG sur la prévision des crues	Coblence (DE)
12.	26/27 septembre 2019	Nebenrinnen am Niederrhein - Raum für europäische Flussnatur an der Wasserstraße » (annexes hydrauliques sur le Rhin inférieur - espace pour le développement de la nature sur les voies navigables en Europe) (table ronde)	Rees (DE)
13.	3/4 octobre 2019	Conférence IMPEL « Droughts and Floods, Adaptation to extreme events in a hotter climate » (exposé, sur invitation)	Rome (IT)
14.	15 octobre 2019	Manifestation de lancement « Mosellum »	Coblence (DE)
15.	5/6 novembre 2019	21 <sup>e</sup> colloque hydromorphologique de la BfG	Coblence (DE)

	<b>Quand ?</b>	<b>Quoi</b>	<b>Où ?</b>
16.	12 novembre 2019	Atelier de l'OSCE sur la Water Diplomacy (exposé)	Strasbourg (FR)
17.	14 novembre 2019	Groupe de visiteurs de l'Université de Bonn	Coblence (DE)
18.	20/21 novembre 2019	Conférence de l'UNECE, présentation de la CIPR par la Présidente	Almaty (Kazakhstan)
19.	22 novembre 2019	Groupe de visiteurs (Israël, Palestine, Jordanie)	Coblence (DE)
20.	22 novembre 2019	Groupe de visiteurs EVM	Coblence (DE)
21.	26 novembre 2019	Atelier de la CCNR sur les étiages (table ronde)	Bonn (DE)
22.	27 novembre 2019	Groupe de visiteurs coréens	Coblence (DE)
23.	28 novembre 2019	Hochwasserschutzforum Rhein-Neckar (forum de protection contre les inondations Rhin-Neckar) (exposé)	Coblence (DE)
24.	10 décembre 2019	Visite du ministère chinois de l'Environnement	Coblence (DE)
25.	8 janvier 2020	Première visite officielle du nouveau chef du secrétariat auprès de l'UE et de la délégation néerlandaise	Bruxelles (BE)
26.	20-23 janvier 2020	Échange avec l'université de Tsukuba, Japon (exposé, sur invitation)	Tsukuba (Japon)
27.	17 février	Première visite officielle auprès de la délégation allemande	Bonn (DE)
28.	3 mars 2020	Première visite officielle auprès de la délégation française	Strasbourg (FR)
29.	14 mai 2020	Global Swimways : World Fish Migration Day	Webinaire
30.	19 mai 2020	En route to achieving the SDGs in Cities and Regions: an OECD data and visualisation tool	Webinaire
31.	20 mai 2020	Groupe de visiteurs internationaux IHE Delft	Visioconférence
32.	4 juin 2020	Assemblée plénière printanière de la CCNR	Visioconférence
33.	4 juin 2020	Atelier entre experts sur des mesures de restauration fluviale (projet INTER-CONNECT)	Visioconférence
34.	29 juin 2020	Smart ways to improve connectivity	Webinaire